

# Notizie IBO



Sped. A.P. art.2 - comma 20/c L.662/96 Filiale di Ferrara. Tassa Riscossa - Taxe Percue. Proprietario: IBO Italia - Aut. Trib. di Ferrara n. 16/2000 del 7/7/2000.  
 Redazione: via Montebello, 46/a 44100 Ferrara - Tel. 0532/243279. Direttore Responsabile: Dino Montanari. Stampa: Italia Tipolitografia - Via M.Majocchi Plattis, 36/38 - 44100 - Ferrara

## Speciale:

Il primo progetto  
di turismo responsabile  
di IBO Italia

Pag. 4

## Alternative alla solita vacanza

con i Campi di lavoro  
e solidarietà

Pag. 5

## Nuove opportunità

con il Servizio Civile

Pag. 12

## Tornando a casa:

Le testimonianze dai  
Campi di lavoro e dal  
Servizio Civile

Pag. 14



# TERREMOTO PERU'

Contribuisci al progetto "Una casa per Chinchá"

# Emergenza... educativa!

Le riflessioni di Padre Angelo sul terremoto che ha colpito il Perù



**S**fogliando le varie pubblicazioni, riviste e altro che mi giungono quotidianamente, vedo che l'**emergenza educativa è sempre di più all'ordine del giorno**. Anche il Santo Padre ha voluto esprimere un suo pensiero in merito. Infatti di fronte alle proposte sempre più diseducative che aggrediscono i nostri adolescenti e giovani, **Papa Benedetto XVI invita ognuno di noi a prendere posizione e ad avere il coraggio di dimostrare che i grandi valori del passato, umani e cristiani, non possono semplicemente essere difesi con nozioni, formule e regole. Essi vanno testimoniati nel vissuto quotidiano con azioni concrete che dimostrano che noi ci crediamo e li viviamo.**

**Educare non è mai stato facile**, oggi più che mai. La nostra cultura occidentale, sempre più impregnata di egoismo, consumismo e "liberticismo", va ridiscussa con prese di posizione chiare che ci obblighino a essere più coerenti con quanto proponiamo ai più giovani.

Nel corso dei suoi cinquanta anni di esistenza, **IBO Italia ha sempre portato avanti la sua missione educativa di solidarietà e di condivisione**, che trova le sue radici in quella cristiana, **proponen-**

**do ai giovani di impegnarsi concretamente**, senza tante parole, sporcandosi le mani fosse soltanto per un breve periodo di tempo, per migliorare le condizioni di vita di chi è senza casa.

Oggi seguendo la scia di questi cinquanta anni **siamo qui a proporvi un progetto** che risponde pienamente alle finalità di IBO Italia.

**Nell'agosto 2007, un terribile terremoto ha colpito la zona costiera del Perù, distruggendo o danneggiando migliaia di abitazioni**, specialmente nella città di Chincha, dove sono 18 mila le case inagibili. Ci è stato chiesto di aderire all'iniziativa dell'OMG **inviando volontari, ma anche dando un aiuto economico per finanziare la costruzione di almeno UNA casa.**

UNA casa: vi sembra sufficiente?

**A tutti i Soci, Amici, e conoscenti chiediamo un aiuto per raccogliere i primi 23.000 €.**

Nei suoi primi anni, IBO Italia ha costruito centinaia di case: dateci una mano per non fermarci a UNA casa. Ricordiamoci che ogni abitazione è fatta di tanti mattoni, vi chiedo di mettere i vostri, affinché entro la fine dell'anno possiamo

comprovare che oggi, come nel passato, non ci accontentiamo di buoni propositi, ma siamo capaci di dimostrare alla nostra gioventù che non abbiamo perso nulla dell'entusiasmo che in questi cinquanta anni ci ha permesso di costruire interi villaggi non soltanto in Germania, come all'inizio, ma anche in Perù.

**Carissimi "vecchi Soci", aspetto da Voi una prima risposta!**

La speranza, che mi viene dalla mia fede in Dio, mi invita a crederci e a resistere ad una eventuale delusione.

Il Signore che non si lascia mai vincere in generosità vi colmi tutti della sua Benedizione.

Con affetto,

Padre Angelo Marcandella, ss.cc.

Anche tu puoi dare una mano ai terremotati del Perù: **sostieni il progetto con una donazione su c/c postale o bancario**, oppure **partecipa al campo di lavoro** visitando il sito: [www.iboitalia.org](http://www.iboitalia.org)

# Parte la campagna di raccolta fondi per il progetto: “Una casa per Chincha”!

Contribuisci anche tu con una donazione!



Non se n'è parlato molto del terremoto in Perù e del resto siamo abituati al succedersi di tragedie che passano sotto forma di immagini sugli schermi delle nostre televisioni. Lo schermo attutisce il dolore, il senso della perdita e tutto diventa un mare indistinto che non ci tocca. Ecco perché **IBO Italia ha voluto cogliere l'appello dell'Operazione Mato Grosso (OMG) e contribuire al lavoro di ricostruzione delle zone terremotate.**

Tutto nasce da una visita del Cardinal Bertone in Perù, durante la quale Padre Ugo De Censi, il fondatore dell'OMG si è reso conto della gravità della situazione nelle zone colpite dal sisma. **L'Operazione Mato Grosso si è impegnata a costruire 21 abitazioni a Pueblo Nuevo,** un paesino nei pressi della città di Chincha dove le case crollate ammontano a circa 18.000.

**Una di queste 21 case verrà ricostruita**

da IBO Italia che ha deciso di raccogliere fondi per l'acquisto del materiale (23.000 euro circa) e inviare volontari per un campo di lavoro e solidarietà. Da quest'estate, infatti, IBO Italia proporrà un nuovo campo a Chincha con l'obiettivo di contribuire alla ricostruzione di tutta la zona colpita.

A tal fine alcuni volontari dell'associazione si sono recati sul campo per visitare i luoghi in cui verrà svolto il progetto. Riportiamo quindi di seguito la testimonianza di Sabina Marchetti, responsabile del settore Campi di lavoro e solidarietà: <<A sette mesi dal terremoto, la situazione delle famiglie di Chincha e dintorni non è cambiata. Al momento donne e uomini si stanno dando da fare per recuperare i mattoni delle proprie case accatastandoli accanto a ciò che è rimasto delle proprie abitazioni nella speranza di vederle presto ricostruite. In alcuni casi sembra che le case siano rimaste in piedi, invece si tratta semplicemente della facciata o dei muri esterni che hanno resistito alla forza del sisma.

Qualche giorno fa Margot, una delle cuoche del campo di Chincha, ci ha invitate a entrare nella sua casa. Il marito e i due figli, di 8 e 10 anni, ci hanno accolto con grande calore mostrandoci orgogliosi gli "ospiti" che vivono con loro: 5-6 maialini, un pappagallo, un albero di fico e un banano. Oltre agli animali e agli alberi non c'era molto di più: un pavimento di terra, qualcosa che fa da tetto, un tavolo, un fornello, due letti matrimoniali illuminati da una luce fioca fioca... Eppure la luce viene rafforzata ogni giorno dalle decine e decine di giovani che scendono dalla Sierra Andina per lavorare e impegnarsi nella ricostruzione. La voglia che mettono nel raccogliere ogni singolo mattone ha rafforzato in noi il proposito di dar loro una mano, perché non si può restare indifferenti di fronte a una popolazione che spera e lotta per tornare a una vita normale!>>.

## Il terremoto in Perù in cifre

**Data:** 15 Agosto 2007, ora locale 18.41.

**Breve descrizione dell'evento:** terremoto di magnitudo 7.0 della scala Richter, a una profondità di 47 km nell'Oceano Pacifico, percepito in tutto il Perù fino in Ecuador e in Colombia. 422 le scosse di assestamento successive.

**Zone coinvolte:** zona costiera del Perù.

Il sisma ha colpito la parte sud-ovest di Lima per un'area di 13 mila km<sup>2</sup>, in una frangia di 186 km di longitudine per 70 km di larghezza. L'ipocentro è stato localizzato a 33 km a ovest di Chincha e ha distrutto il Centro urbano di Pisco, colpendo anche le infrastrutture di Ica, Chincha e Canete.

**Regioni più colpite:** Ica (province di Pisco, Chincha e Ica), Lima (provincia di Canete, Yauyos), Huancavelica (provincia Huaytara e Castrovirreyna).

**Valutazione finale:** 519 morti, 1.290 feriti, 48 mila case distrutte, 45 mila inagibili e 46 mila danneggiate.



### Per sostenere il progetto:

- c/c postale n° 11817442 intestato a IBO Italia, causale **Una casa per Chincha**

- c/c bancario, codice IBAN: IT 88Z 061 55 13000 00000034179 intestato a IBO Italia, causale **Una casa per Chincha**

# Progetto adozioni

Il primo progetto di turismo responsabile di IBO Italia



Lo scorso novembre una piccola delegazione di IBO Italia è partita per l'India. Eravamo in 5 e tutti di Ferrara, un po' curiosi e un po' spaventati perché era la "nostra prima volta in un luogo così lontano", ma l'obiettivo era chiaro: **incontrare i nostri bimbi "adottati a distanza"**! Da Bologna a Bangalore, non troppe ore di volo e l'orizzonte indiano si è aperto a noi. Bangalore, la metropoli dal cuore antico e il trampolino del futuro tecnologico dell'Asia, ci ha ospitato per 2 giorni. **Dopo il caos e lo smog di Bangalore ci siamo recati nelle missio-**

**ni dei Padri Gesuiti con cui IBO Italia collabora da 10 anni.** Prima Manvi, villaggio del sud dell'India, dove i Padri Gesuiti stanno costruendo un Ostello per ospitare i bambini delle missioni circostanti e poi Pannur, che sembra un presepe vivente con le sue piccole capanne giallo oro. Poi, finalmente, Mundgod, dove si trovano i nostri bimbi! Siamo arrivati stanchi ma eccitati al solo pensiero di vedere il faccino di quei bambini conosciuti solo tramite una foto e una letterina saltuaria. Padre Francis, il Padre responsabile della Missione, ci ha

accompagnato nei villaggi circostanti. **La gente del luogo ci ha accolto con grande calore e amore:** siamo entrati nelle loro capanne, abbiamo bevuto il loro tè e abbiamo indossato la ghirlanda di fiori che, come consuetudine, donano agli ospiti. **La gente di quei luoghi è meravigliosa, povera sì, ma dignitosa nonostante la difficile situazione in cui vive. I bambini sono gioiosi e ti abbracciano di continuo,** le donne sono belle ed eleganti nei loro coloratissimi sari. **A Bynalli (un villaggio che fa parte della Missione di Mundgod) ho conosciuto finalmente Dondubay, la piccola che io e mia madre sosteniamo attraverso il progetto di adozione a distanza da tre anni a questa parte.** Ho cercato di abbracciarla, ma lei si è timidamente ritratta: **aveva un dolcissimo broncio.** Allora ho pensato fosse meglio allontanarsi perché non volevo violare la sua timidezza. L'esperienza che abbiamo vissuto in India come gruppo pioniera si inserisce in un progetto di **turismo responsabile** che IBO Italia già dal prossimo anno vuole sviluppare. In quest'ottica abbiamo vissuto presso missioni a stretto contatto con la popolazione del luogo nel **rispetto dell'ambiente e della cultura locale.** Abbiamo inoltre contribuito in piccola parte ad alcuni progetti promossi dalle missioni. Per il prossimo anno aspettiamo altri audaci viaggiatori che vogliano prendere parte a questa nuova esperienza di turismo un po' diverso dal solito!

Aiutaci a costruire la loro speranza!  
Sostieni un bambino a distanza!

Il progetto di adozioni a distanza nasce nel 1998, quando Padre Angelo si reca in India per visitare alcune missioni di Padri Gesuiti. Lungo il tragitto per Mundgod, villaggio a metà strada tra Bombay e Bangalore, incontra alcuni Padri impegnati nella tutela e accoglienza di bambini disagiati. **Colpito dalla miseria e dalla disperazione in cui versano le famiglie di questi bambini Padre Angelo coinvolge i suoi parrocchiani: nasce così il progetto di adozioni a distanza di IBO Italia.**

Come sostenere un bambino a distanza:

La quota è di 300 euro l'anno (0,82 centesimi al giorno!): 260 euro saranno interamente destinati al sostegno del bambino adottato (vitto, alloggio e istruzione) e solo 40 euro saranno impiegati per le spese amministrative. La famiglia adottante riceverà una scheda con la foto del bambino, mentre il contatto tra la famiglia e il bambino sarà mantenuto tramite lettera.

Contatta la segreteria per qualsiasi altra informazione: tel. 0532.243279, [info@iboitalia.org](mailto:info@iboitalia.org)

## ADOZIONE A DISTANZA: scheda di adesione

(da ritagliare, compilare e spedire via posta col cedolino postale) a:  
IBO Italia - via Montebello 46/a 44100 Ferrara - Fax 0532.245689

Cognome \_\_\_\_\_ Nome \_\_\_\_\_

nato/a a \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_

residente in via \_\_\_\_\_ n° \_\_\_\_\_

CAP \_\_\_\_\_ località \_\_\_\_\_ Prov. \_\_\_\_\_

tel. \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ cell. \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

e-mail \_\_\_\_\_

codice fiscale \_\_\_\_\_

(da indicare per la detrazione/deduzione dai redditi)

\* consenso ad utilizzare i miei dati personali: sì  no

Con la presente desidero aderire al progetto delle "Adozioni a distanza" in India impegnandomi a versare la quota prevista di 300 euro (c.c. postale n. 11817442 intestato a: IBO Italia) per ogni bambina/o che chiedo di sostenere.

Modalità di pagamento: semestrale  annuale

data \_\_\_\_\_ firma \_\_\_\_\_

\* I dati forniti tramite questa scheda saranno trattati tutelando la Sua riservatezza ed i Suoi diritti ai sensi della legge 196/03. Non verranno comunicati ad altri soggetti e saranno utilizzati, previo consenso, solo per fini strettamente connessi alle iniziative della nostra associazione.

# Voglia di un'alternativa alla solita vacanza?

Ecco tutti i campi di lavoro e solidarietà di IBO Italia per l'anno 2008!

Un campo di lavoro e solidarietà è un'esperienza di volontariato di 2-4 settimane che prevede lavori di ristrutturazione e risistemazione di edifici o attività di animazione con giovani e bambini delle comunità di accoglienza. Abitare e lavorare con la gente locale permette di vivere pienamente tutte le differenze culturali che questa esperienza offre, lasciando molto di più della tipica vacanza da "turista".



## Campi di lavoro e solidarietà in Italia

Di seguito riportato l'elenco dei campi di lavoro e solidarietà attivi in Italia ai quali **possono partecipare tutti dai 16 anni in su. Novità assoluta nella tradizione dei campi IBO è il campo che si svolgerà dal 17 al 30 agosto a Salvatonica (FE), perché rivolto a ragazzi dai 15 ai 17 anni (solo italiani).**

### BOLOGNA - S. GIORGIO DI PIANO

#### ASSOCIAZIONE "DOLCE ACQUA"

Manutenzione e riordino dell'area esterna alla casa famiglia e collaborazione nell'organizzazione dell'evento "Notte bianca".

**Turni: 29/6-12/7; 10/8-23/8.**

### BOLOGNA - S. GIORGIO DI PIANO

#### ASSOCIAZIONE "DOLCE ACQUA"

Campo per famiglie: manutenzione e riordino dell'area esterna alla casa famiglia anche con il coinvolgimento dei bambini.

**Turno: 20/7-26/7.**

### CATANIA - BIANCAVILLA

#### CENTRO DI ACCOGLIENZA

Ragazzi e Gruppi: manutenzione interna ed esterna del futuro centro di accoglienza alle pendici dell'Etna per giovani e anziani che vivono in situazione di disagio.

**Turni: 25/5-8/6; 3/8-16/8; 17/8-30/8.**

### CATANIA - BIANCAVILLA

#### CENTRO DI ACCOGLIENZA

Campo per famiglie: manutenzione interna ed esterna del futuro centro di accoglienza alle pendici dell'Etna per giovani e anziani che vivono in situazione di disagio.

**Turno: 13/7-26/7.**

### CUNEO - CORTEMILA

#### ECOMUSEO DEI TERRAZZAMENTI

Manutenzione con la tecnica del "muro a secco" dei muretti degli ecomusei istituiti dalla Regione Piemonte.

**Turni: 14/7-26/7; 28/7-9/8.**

### FERRARA - OSTELLATO LIBOLLA

#### PARROCCHIA DI OSTELLATO LIBOLLA

Manutenzione dell'antica canonica di Libolla per offrire spazi di incontro e di festa per le famiglie del luogo.

**Turno: 17/8-30/8.**

### FERRARA - SALVATONICA

#### PARROCCHIA DI SALVATONICA

Campo per teenagers (15-17 anni): spigolatura delle pannocchie della campagna ferrarese.

**Turno: 17/8-30/8.**

### FERRARA - SALVATONICA

#### PARROCCHIA DI SALVATONICA E ISTITUTO BACILLIERI DI GALEAZZA

Campo di animazione per bambini dai 6 agli 11 anni.

**Turni: 29/6-12/7; 13/7-26/7.**

### FERRARA - S. VITO DI OSTELLATO

#### ASSOCIAZIONE "AWALÉ"

Ristrutturazione dei locali utilizzati come laboratori per attività educative e ricreative per bambini.

**Turno: 24/8-6/9.**

### FIRENZE - CASTELFIORENTINO

#### ASSOCIAZIONE ETA BETA

Manutenzione per la valorizzazione dei tabernacoli e fontane lungo le antiche vie dei pellegrini.

**Turni: 3/8-16/8.**

### FIRENZE - FIGLINE VALDARNO

#### EREMO SANTA MARIA DEI GETSEMANI

Pulizia e sistemazione del boschetto attorno all'eremo Santa Maria del Getsemani.

**Riservato a gruppi - Contattare la segreteria Tel. 0532.243279.**

### FIRENZE - VICCHIO

#### GRUPPO LOCALE MANI TESE

Ristrutturazione del nuovo centro di formazione e sperimentazione sugli stili di vita socialmente responsabili ed ambientalmente sostenibili.

**Turni: 15/6-28/6.**

### GROSSETO - NOMADELFIA

#### COMUNITA' DI NOMADELFIA

Collaborazione nei lavori agricoli e di piccola manutenzione all'interno della comunità.

**Turno: 27/7-9/8.**

### ISERNIA - MACCHIAGODENA

#### PARROCCHIA DI SAN NICOLA

Costruzione del "Villaggio San Nicola" per l'animazione paesana.

**Turni: 6/7-19/7; 20/7-9/8; 17/8-30/8; 31/8-13/9; 14/9-27/9; 28/9-11/10.**

### PISA

#### ASSOCIAZIONE ETA BETA

Restauro di un tratto dell'antica cinta muraria della città.

**Turno: 21/9-4/10.**

### RIETI

#### COOPERATIVA "CONSORTIUM"

Lavori di riordino e manutenzione di casolari abbandonati da impiegare per favorire l'inserimento lavorativo di categorie svantaggiate.

**Turno: 13/7-26/7.**

### ROMA

#### ASSOCIAZIONE "CASA S. ANNA"

Ristrutturazione di un casale da destinare all'accoglienza e alla formazione di giovani stranieri in difficoltà

**Turno: 6/7-19/7.**



# Campi di lavoro e solidarietà in Europa

Di seguito riportato l'elenco dei campi di lavoro e solidarietà attivi in Europa in collaborazione con le IBO Europee.

## AUSTRIA - GRAZ/STEIERMARK

### CARITAS LOCALE

Ripristino di abitazioni da destinare ai senza tetto.

**Turno: 20/7-2/8.**

## AUSTRIA - KORNEUBURG

### CROCE ROSSA LOCALE

Rinnovo della sede della Croce Rossa locale.

**Turno: 3/8-23/8.**

## AUSTRIA - MARIA LANGEGER

### "COMUNITA' DELLA BEATITUDINE"

Rinnovamento del vecchio monastero che accoglie i pellegrini lungo il loro cammino verso Santiago de Compostela.

**Turno: 18/8-31/8.**

## AUSTRIA - OTTNANG

### ASSOCIAZIONE "EINFACH LEBEN"

Ristrutturazione e restauro di un'antica casa colonica destinata allo svolgimento di seminari.

**Turno: 3/8-16/8.**

## BELGIO - DRONGEN

### FATTORIA BIOLOGICA

#### "DE BEKWANE BOON"

Lavori di imbiancatura e agricoli nella fattoria "De Bekwane Boon", che accoglie minori in difficoltà.

**Turno: 6/7-12/7.**

## BELGIO - GENT

### SCUOLA PRIMARIA DI GENT

Tinteggiatura della hall e del refettorio alla scuola multiculturale di Gent.

**Turno: 17/8-30/8.**

## BOSNIA HERZEGOVINA

### BANJA LUKA

#### CARITAS LOCALE

Rinnovamento di un vecchio mulino per fini sociali e pulizia dell'area verde circostante.

**Turno: 27/7-17/8.**

## BULGARIA - BELA RECHKA

### COMUNITA' DI BELA RECHKA

Costruzione di un centro socio-culturale per gli anziani del villaggio.

**Turno: 11/5-26/5.**

## BULGARIA - BURGAS

### ORGANIZZAZIONE

#### "INTERNATIONAL BUILDING

#### COMPANIONS"

Ristrutturazione di una scuola materna per bambini da 1 a 3 anni.

**Turno: 6/7-19/7.**

## BULGARIA - SREDETS

### "INTERNATIONAL BUILDING COMPANIONS"

Lavori di tinteggiatura e sistemazione dell'area esterna dell'orfanotrofo di Sredets.

**Turno: 6/7-19/7.**

## BULGARIA - TROYAN

### ASSOCIAZIONE "SOCIETY FOR ALL"

Manutenzione del centro educativo per bambini con disabilità psichiche o handicap fisici e attività di animazione con i bambini del centro.

**Turno: 27/7-16/8.**

## CROAZIA - BREZOVICA

### CARITAS DI ZAGABRIA

Animazione e assistenza nel centro "Bl. Alojzije Stepinac" che accoglie bambini con diversi handicap.

**Turno: 10/8-30/8.**

## CROAZIA - OBOROVO

### CENTRO DI OBOROVO

Assistenza e animazione nel centro che accoglie bambini che soffrono di disabilità multiple.

**Turno: 27/7-16/8.**

## CROAZIA - VUGROVEC

### CARITAS DI ZAGABRIA

Affiancamento dello staff nello svolgimento delle faccende domestiche e nell'attività di animazione dei bambini e ragazzi della casa di accoglienza di Vugrovec.

**Turno: 20/7-9/8.**

## FRANCIA

### PUYLARGORGE

Restauro di un vecchio monastero per trasformarlo in un luogo di incontro per persone disabili e per le loro famiglie.

**Turno: 10/8-24/8.**

## GERMANIA - BESTENSEE

### (BERLINO)

#### CENTRO "MULTI-GENERATION HOUSE" (MGH)

Lavori di manutenzione e rinnovamento della Multi-Generation House, centro per persone socialmente svantaggiate.

**Turno: 3/8-23/8.**

## GERMANIA - FRIEDRICHRODA

### (TURINGIA)

#### ASSOCIAZIONE "NALIT E. V."

Costruzione di un centro di medicina naturale destinato all'accoglienza estiva di famiglie meno abbienti.

**Turno: 3/8-16/8.**

## GERMANIA - HALLE

### (SAALE)

#### TEATRO THALIA

Supporto nella preparazione della "Città dei Bambini" organizzata dal Teatro Thalia e sistemazione dei locali che accoglieranno l'evento sull'Isola di Preisnitz.

**Turno: 20/7-30/7.**

## GERMANIA - HERMANNSHAGEN

### ASSOCIAZIONE "GUTSHAUS HERMANNSHAGEN"

Lavori di rinnovamento della tenuta settecentesca di Hermannshagen, trasformata in luogo di educazione e incontro per giovani a livello regionale ed Europeo.

**Turno: 10/8-23/8.**

## GERMANIA - HERRNHUT

### MOVIMENTO "MORAVIAN BRETHREN"

Restauro di un appartamento del Castello di Berthelsdorf destinato a luogo di incontro per persone provenienti da ogni parte del mondo.

**Turno: 27/7-16/8.**

## GERMANIA - HOHENTHANN

### (BAVIERA)

#### ASSOCIAZIONE "FAMILIEN

#### MIT CHRISTUS"

Campo per famiglie: lavori di rinnovamento del centro-famiglia di Heiligenbrunn, gestito dall'associazione cattolica "Familien mit Christus".

**Turno: 24/8-6/9.**

## GERMANIA - KREUZBERG

### (BERLINO)

#### CAFÉ DELL'INTEGRAZIONE

Lavori di tinteggiatura e manutenzione del Café dell'Integrazione per bambini e adolescenti.

**Turno: 17/8-30/8.**

## GERMANIA - LÖBNITZ

### (SASSONIA)

#### ASSOCIAZIONE "HELP E. V."

Supporto nella costruzione della "Red House", centro creato dall'associazione "HELP e. V." per lo svolgimento di progetti sociali di diverso tipo.

**Turno: 31/8-13/9.**

## GERMANIA - NEUHOF/JÜTERBOG

### COMUNITÀ "JOSEFSHOF"

Ristrutturazione della sede della comunità terapeutica "Josefshof" per l'aiuto e il reinserimento sociale di ex-detenuti, persone tossicomani e che hanno problemi di altre dipendenze.

**Turno: 17/8-30/8.**

## GERMANIA - NEUKÖLLN

### (BERLINO)

#### ASILO "PARCHIMER ALLEE"

Creazione di un parco giochi per l'Asilo "Parchimer Allee" che accoglie bambini disabili.

**Turno: 22/6-5/7.**

## GERMANIA - SCHWERIN

### CENTRO RICREATIVO "GUT MEDEWEGE"

Lavori di rinnovamento del Centro ricreativo e culturale "Gut Medewege".

**Turno: 10/8-30/8.**

## GERMANIA - WENNIGSEN

### ASSOCIAZIONE "MUSICON E. V."

Lavori di ristrutturazione e risistemazione a fianco di persone disabili della sede dell'associazione "Musicon e. V.", centro di incontro socio-artistico per persone di diverse generazioni.

**Turno: 6/7-19/7.**

## GRECIA - LARISSA

### SUORE ORTODOSSE DI LAVRION

Lavori di rinnovamento del vecchio monastero che accoglie le Suore ortodosse di Lavrion.

**Turno: 6/7-26/7.**

## GRECIA - NEA MAKRI

### FONDAZIONE "PAMMACARISTOS"

Lavori di rinnovamento della scuola materna e del centro terapeutico per bambini autistici del Monastero di Nea Makri.

**Turno: 24/8-7/9.**

## POLONIA - BRATNIK

### ASSOCIAZIONE "DLA ZIEMI"

Lavori di rinnovamento di un vecchio capannone che accoglie le attività di sensibilizzazione in materia ambientale dell'associazione ecologica "Dla Zieni".

**Turno: 20/7-2/8.**

## POLONIA - MIKOSZÓW

### ORGANIZZAZIONE CELESTYN

Lavori di ristrutturazione del centro gestito dall'organizzazione Celestyn, che accoglie più di 200 bambini portatori di handicap.

**Turno: 10/8-30/8.**

## POLONIA - SOKOLOWSKO

### PARROCCHIA ORTODOSSA DI WROCLAW

Lavori di costruzione e ristrutturazione di una vecchia villa adibita a casa per anziani e luogo di incontro e vacanza per bambini e giovani provenienti da famiglie in difficoltà.

**Turno: 3/8-23/8.**

## POLONIA - WROCLAW

### ASSOCIAZIONE "TRATWA"

Rinnovo della vecchio deposito dei tram per trasformarlo in un centro interculturale di incontro fra giovani.

**Turno: 3/8-24/8.**



## REPUBBLICA CECA - LEDCE

### CENTRO TERAPEUTICO "LEDOVEC"

Lavori di sistemazione e ristrutturazione del Centro Terapeutico Ledovec per persone affette da malattie psichiatriche e handicap mentali.

**Turno: 20/7-2/8.**

## REPUBBLICA CECA

### MARIÁNSKÉ RADČICE

#### ORDINE DEI CISTERCENSI DI OSEK

Pulizia del chiostro e restauro delle cappelle dell'antica area di pellegrinaggio di Mariánské Radčice.

**Turno: 13/7-2/8.**

## REPUBBLICA CECA - SOLA ŠAFOV

Restauro dell'antico cimitero Ebraico, con tombe risalenti al XVII secolo, per trasformarlo in un luogo di meditazione.

**Turno: 6/9-20/9.**

## REPUBBLICA CECA - ŠTĚKEŇ

### SUORE DELL'ORDINE "INSTITUTUM BEATAE MARIAE VIRGINIS - CONGREGATIO JESU"

Rinnovamento del castello di Steken, oggi divenuto una casa di accoglienza per le suore anziane, campo di vacanza per scolaresche e centro ricreativo per famiglie.

**Turno: 6/7-19/7.**

## ROMANIA - PANCIU

### ASSOCIAZIONE ROM PENTRU ROM (ANIMAZIONE)

Attività di animazione per favorire l'integrazione tra bambini rumeni e rom.

**Turni: 13/7-2/8; 3/8-23/8.**

## ROMANIA - PANCIU (SENJOR)

### ASSOCIAZIONE ROM PENTRU ROM

Lavori di ristrutturazione interna ed esterna del Centro Pinocchio e Casa Simona, dove si svolgono le diverse attività dell'associazione "Rom pentru Rom".

**Turno: 1/6-14/6.**

## SLOVACCHIA

### HOSTICE

Costruzione di una casa per la famiglia di Thomas Racz, numerosa e con gravi difficoltà economiche.

**Turno: 3/8-23/8.**

## UNGHERIA - ZSÁMBÉK

### SORELLE NORBERTINE

Ristrutturazione di abitazioni a favore delle persone povere di Budapest.

**Turno: 6/7-25/7.**

## Campi di lavoro e solidarietà Extraeuropei

Di seguito riportato l'elenco dei campi di lavoro e solidarietà attivati nei paesi extraeuropei.

## BRASILE - RIO BRANCO

### CASA DE ACOLHIDA SOUZA

#### ARAÚJO

Animazione con gli ospiti della casa (ex-malati di lebbra) e collaborazione nella gestione delle attività agricole di autosostentamento della casa stessa.

**Turni di 3 settimane per tutto l'anno.**

## BURUNDI - BUJUMBURA

### CENTRO GIOVANI KAMENGE (CJK)

Collaborazione nella costruzione di mattoni di fango e paglia e workshop di discussione su tematiche sociali con i giovani locali.

**Turni: 1/7-26/7; 29/7-23/8.**

## GUATEMALA - EL TEJAR

### SCUOLA CEDIN

Animazione con i bambini della scuola elementare locale.

**Turni: 15/6-13/7; 13/7-10/8; 10/8-7/9.**

## INDIA - GULBARGA

### MISSIONE GESUITA DELLA REGIONE DEL KARNATAKA

Collaborazione nella costruzione di un'università che accoglierà un migliaio di studenti del distretto di Gulbarga.

**Turni: 1/7-31/7; 1/8-31/8; 1/9-30/9.**

## INDIA - MANVI

### MISSIONE GESUITA DELLA REGIONE DEL KARNATAKA

Collaborazione nella costruzione di un ostello che accoglierà una settantina di ragazzi.

**Turno: 1/8-31/8.**

## TANZANIA - IRINGA

### ASSOCIAZIONE NYUNGA ALI

Costruzione e risistemazione dell'area esterna alla casa di accoglienza per ragazze con handicap psico-fisico.

**Turni: 8/6-29/6; 31/8-21/9.**

Sul sito di IBO Italia il campo per la ricostruzione delle zone terremotate del Perù che si terrà a Chincha (nel momento in cui si va in stampa il campo non è ancora disponibile).



# Come partecipare ai campi



## Iscrizione on-line

1) L'iscrizione on-line è accessibile direttamente dalla pagina dei campi di lavoro sul sito internet [www.iboitalia.org](http://www.iboitalia.org), una volta fatta la scelta del campo e del turno. All'apparire della scheda di iscrizione compilare con i propri dati il modulo e inviare con l'apposito tasto.

2) Per evitare scherzi o errori di compilazione sarete contattati in un secondo tempo dalla nostra segreteria per una conferma telefonica dell'iscrizione.

3) In un terzo momento vi verrà inviato a casa il contratto/scheda di iscrizione che voi avete compilato on-line, la scheda del campo scelto e il bollettino postale per il pagamento in posta della quota campo + iscrizione a socio.

4) Controllate che tutti i dati sul contratto siano precisi, firmatelo e rispeditelo (entro una settimana max dalla ricezione) alla nostra segreteria via posta prioritaria unitamente al certificato medico e al cedolino di avvenuto pagamento della relativa quota in posta. A questo punto la vostra iscrizione è definitiva.

5) Organizzatevi il viaggio per il campo e comunicateci appena possibile il vostro orario di arrivo alla stazione o all'aeroporto previsto. Nel caso andiate con mezzi propri comunicatecelo, avremo così modo di avvisare i responsabili del campo del vostro arrivo. In certi campi è obbligatorio rispettare un "Meeting point" per facilitare l'organizzazione logistica del campo.

## Iscrizione telefonica

Dopo aver preso visione del programma dei campi di lavoro verificare la disponibilità dei posti telefonando alla segreteria che provvederà alla vostra iscrizione secondo le modalità di cui sopra (iscrizione on-line) direttamente al telefono.

## In tutti i casi

L'iscrizione prevede la seguente documentazione:

- **scheda di iscrizione;**
- **copia della ricevuta di versamento** sul c/c postale n° 11817442, intestato a: IBO Italia, di 100€ per i campi in Italia e in Europa + 30€ di tessera socio e di 150€ per i campi nel sud del mondo + 30€ di tessera socio;
- **certificato recente di sana e robusta costituzione fisica.**

Per esigenze assicurative è necessario effettuare l'iscrizione all'associazione. Oltre alla tessera socio e alla nostra rivista si riceverà la maglietta IBO Italia. Essere socio permetterà inoltre di partecipare all'assemblea nazionale. L'iscrizione è obbligatoria solo per l'anno in cui si effettuerà il campo e non sarà vincolante per gli anni a venire. Alla ricezione dei solleciti di pagamento per gli anni successivi sarà infatti sufficiente non rispondere per essere automaticamente cancellati

**In caso di rinuncia la quota di iscrizione non sarà rimborsata**

## Per informazioni

IBO Italia - via Montebello 46/a  
Cap 44100 - Ferrara  
Tel. 0532.243279-247396 - Fax 0532.245689  
mail: [info@iboitalia.org](mailto:info@iboitalia.org) - [www.iboitalia.org](http://www.iboitalia.org)

## Viaggio

Il viaggio è autogestito ed a carico del volontario.

## Vitto e alloggio

Il vitto e l'alloggio sono forniti dalla comunità ospitante. Potrà essere richiesta collaborazione nelle pulizie e in cucina. Per i campi del sud del mondo chiediamo di lasciare un'offerta libera per il soggiorno direttamente sul posto se non espressamente indicata una quota giornaliera per il campo.

## Lavoro

Il lavoro varia a seconda del tipo di intervento. In genere si tratta di risistemare edifici, presso comunità ed associazioni, per farne dei centri di accoglienza o di animazione sociale. Alcune comunità necessitano anche di piccoli lavori di giardinaggio e di agricoltura, altre di animazione. Non sono richieste particolari competenze tecniche, ma solo tanta buona volontà. Non è prevista retribuzione. L'orario di lavoro si stabilisce con il responsabile del campo; in genere sono previste 8 ore giornaliere per cinque giorni alla settimana.

## Documenti necessari

Carta d'identità o passaporto e Visa (dove richiesto) - informarsi prima della partenza presso una locale questura o agenzia di viaggi.

## Per l'assistenza medica

Tessera sanitaria individuale (ex modulo E111). In ogni caso per tutti i volontari sarà sottoscritta una assicurazione personale.

## Assicurazione

L'assicurazione concerne solo gli iscritti al campo e limitatamente agli avvenimenti relativi al campo stesso per il periodo sottoscritto. L'assicurazione non risponde qualora il volontario si rechi prima o rimanga in seguito sul posto.

In caso di infortunio, oltre alla nostra segreteria, avvisare immediatamente:

**ZURIGO Assicurazioni - nr. Polizza 433A0786**

Tel. 0532.792109 - fax 0532.760575

**In caso di infortunio tenere tutti i documenti attestanti le spese sostenute. saranno rimborsate solo le spese documentate.**

# Scheda di partecipazione

## Campi di lavoro e solidarietà 2008:

scheda di iscrizione da ritagliare (o fotocopiare) e spedire

Cognome.....  
Nome.....  
nato/a a ..... il ..... età .....  
residente in via ..... n° .....  
CAP..... località..... prov. ....  
tel..... / ..... fax..... cell.....  
e-mail.....  
professione..... lingue parlate.....

se studente indicare anche il tipo di scuola o di studio.....

campo di lavoro scelto ..... turno .....

come sei venuto a conoscenza di IBO Italia.....

se rivista o quotidiano indicare quale.....

chiedo inoltre di diventare socio IBO Italia versando 30€ oltre alla quota del campo. Si riceverà: tessera socio 2008, rivista IBO Italia, info sulle attività IBO e si potrà partecipare all'assemblea annuale dei soci

\* consenso ad utilizzare i miei dati personali: sì  no

Data ..... firma del volontario .....

### Per i partecipanti minorenni (parte da compilare per i genitori)

Io sottoscritto.....(padre, madre, tutore)

autorizzo mio/a figlio/a a partecipare al campo sopra indicato, consapevole che, sia per il viaggio di andata sia per quello di ritorno, egli provvederà con mezzi propri.

Data ..... firma .....

## Da leggere attentamente:

Dopo avere preso nota delle condizioni a cui si partecipa ad un campo di lavoro, mi iscrivo come volontario IBO Italia e dichiaro:

- che svolgerò i lavori affidatomi dal responsabile del campo senza alcuna remunerazione; ciò facendo, rispetterò le ore di lavoro stabilite nel Paese in cui il campo è organizzato;

- che rispetterò le idee e le usanze locali e che mi comporterò correttamente nei confronti di ognuno;

- che farò del mio meglio per favorire una buona atmosfera nel gruppo ed il successo del campo e che accetto il rischio di essere allontanato dal progetto a mie spese nel caso il mio comportamento lo richieda;

- che non soffro di alcun disturbo fisico e mentale e che quindi sono in grado di mantenere gli impegni di cui sopra;

- che ho preso nota delle condizioni dell'assicurazione che IBO Italia ha stipulato per me;

- che ho prestato attenzione all'ABC del volontario come traccia da seguire per un corretto comportamento sul campo di lavoro.

\* I dati forniti tramite questa scheda saranno trattati tutelando la Sua riservatezza ed i Suoi diritti ai sensi dell'art. 7 del Dlgs 196/03 di cui informativa completa al sito [www.iboitalia.org](http://www.iboitalia.org). Non verranno comunicati ad altri soggetti e saranno utilizzati, previo consenso, solo per fini strettamente connessi alle iniziative della nostra associazione.

## Informazioni utili

da compilare

Decidere di sacrificare le proprie ferie per lavorare gratuitamente deve essere una scelta consapevole e ponderata. Il campo di lavoro è una cosa seria, richiede sacrificio e coerenza, al tempo stesso è una bella occasione per rendersi utili e per fare esperienza insieme a nuovi amici, parlare una lingua diversa e vedere posti nuovi. Il campo di lavoro è una alternativa alle vacanze, ma non una vacanza alternativa. Di seguito troverete l'ABC del volontario, non è altro che una sorta di manuale per l'uso da leggere e da portare con sé in modo da avere sempre a portata di mano un valido strumento di consultazione qualora se ne presentasse la necessità. Qui sotto troverete una serie di domande a cui chiediamo di rispondere per potervi conoscere un po' meglio e per capire le vostre motivazioni.

### Hai fatto altri campi di lavoro?

sì  no

Se sì, quanti con IBO Italia? .....

e con altre associazioni? .....

Indicare quali.....

### Quali sono per te le componenti più importanti nella scelta di un campo? *Barrare solo due opzioni*

rispettare il proprio credo religioso  fare un'esperienza significativa  imparare un lavoro  visitare un paese straniero praticare la lingua  andare all'avventura  mettersi alla prova aiutare gli altri  conoscere nuovi amici  conoscere la cultura del luogo  fare una vacanza economica  altro (*specificare*).....

## Come puoi contribuire alla buona riuscita del campo?

Puoi barrare anche più opzioni

parlo correttamente la lingua inglese  parlo sufficientemente la lingua del posto  conosco bene il paese o la regione dove si svolge il campo  ho esperienza in ambito socio-culturale  ho una lunga esperienza di campi di lavoro  ho esperienza nell'ambito dell'animazione  con la mia simpatia e la mia capacità di fare gruppo  con la mia buona volontà  con la mia professionalità  con le mie capacità organizzative  con la mia chitarra o (indicare altri strumenti).....

con la mia capacità nelle attività manuali

altro (*specificare*).....

### PER PARTECIPANTI AI CAMPI NEL SUD DEL MONDO

#### Che tipo di esperienza hai? (*negli spazi specificare*)

ho fatto altri campi .....

ho viaggiato molto .....

hobby .....

capacità .....

altro.....

## SE GLI SPAZI O LE OPZIONI

NON SONO SUFFICIENTI

ALLEGARE UN FOGLIO

# ABC del volontario

## Pratica guida da seguire per svolgere al meglio un campo di lavoro (da leggere)

**Atmosphere** - Un fattore importante del successo di un campo di lavoro è l'atmosfera all'interno del gruppo. Un campo di lavoro non è fatto di solo lavoro, richiede anche buone capacità relazionali e abilità a cooperare. Lavorerete e vivrete insieme per 2-3 settimane, perciò è indispensabile che ogni volontario contribuisca affinché si crei una piacevole atmosfera all'interno del gruppo. L'esperienza ci insegna che una buona atmosfera costituisce la metà della buona riuscita di un campo di lavoro.

**Building** - Il lavoro consiste in una vasta gamma di attività manuali: imbiancare, demolire, eseguire lavori di muratura e carpenteria, pavimentare, ecc. Il lavoro potrebbe consistere anche nell'assistere professionisti e preparare loro il "terreno". Non è necessario avere quindi competenze professionali specifiche.

**Contacts & communication** - Anche se potreste non parlare la stessa lingua, dovrete comunque fare uno sforzo per comunicare con la gente del posto. Un dizionario tascabile, fotografie della vostra famiglia e dei vostri amici o cartoline della vostra città o paese possono essere validi aiuti. Preoccupatevi di rispettare gli usi locali.

**Dress code** - Sul posto di lavoro assicuratevi di indossare indumenti appropriati. I jeans sono sempre pratici, sono resistenti e vi proteggeranno da tagli e schegge. Ci sono anche norme di sicurezza sull'uso di scarpe resistenti. Se si portano occhiali è consigliabile portarsi dietro anche un paio vecchio o di riserva. I vostri vestiti si sporcheranno, quindi quelli vecchi andranno bene. Al contrario, andare in giro con i vestiti di lavoro durante il fine settimana potrebbe essere considerato per lo meno strano. Cercate di trovare una mezza misura. Durante o dopo il lavoro, anche se le temperature sono molto elevate, non è accettabile ovunque presentarsi poco vestiti. Osservate l'abbigliamento degli abitanti.

**Emergency** - Se ci fossero problemi che non riuscite a risolvere da soli o con l'aiuto degli altri partecipanti al progetto, contattate la segreteria nazionale del paese in cui vi trovate. Essa si trova più vicino a voi ed ha un punto di vista interno alla situazione locale. Se non c'è una sede IBO nel paese in cui vi trovate potete anche contattare la segreteria del vostro paese di provenienza.

**Flexibility** - Un campo di lavoro non può essere organizzato in tutti i dettagli molto tempo prima, perciò il modo di svolgere il lavoro probabilmente sarà un po' diverso dal vostro. Spesso il lavoro non è programmato in maniera del tutto efficiente a causa della mancanza dei attrezzi o materiali. La flessibilità si riferisce non soltanto al lavoro, ma anche alla vita nel gruppo, alle abitudini locali, al vitto e alloggio. Occorre un po' di flessibilità e di iniziativa per svolgere un ottimo campo di lavoro.

**Group** - Il gruppo potrà essere costituito da gente che non avete mai incontrato prima, proveniente da paesi diversi, di età diversa e forse con cui - nella vita quotidiana - non avete niente in comune. Ricordatevi che probabilmente vi troverete nella stessa situazione degli altri membri del gruppo: incontrerete persone nuove, vi troverete in un altro paese, comunicherete in un'altra lingua, praticherete un lavoro diverso.

**Housing** - Le condizioni dell'alloggio saranno essenziali. Dipende dalle possibilità del progetto. Generalmente avrete un materasso e un tetto sulla testa. Talvolta sarà necessario portare un sacco a pelo e uno stuoio. Questo sarà indicato nella descrizione del progetto, perciò leggetela attentamente. Di solito, il gruppo dorme insieme nello stesso posto. Stanze separate per coppie non sono previste. In tanti paesi ai ragazzi e alle ragazze non sarà permesso di dormire in una stessa stanza.

**Insurance** - Per ogni volontario viene sottoscritta una polizza di assicurazione individuale che garantirà contro responsabilità civile verso terzi, incidenti sul lavoro, malattie. Nei paesi europei ricordatevi di portare con voi il tesserino sanitario europeo (ex modulo

E111). Eventuali infortuni devono essere comunicati entro 24 ore dall'accaduto, tramite fax, alla compagnia di assicurazione e alla nostra segreteria. Per dettagli o ulteriori informazioni riferirsi al foglio assicurativo.

**Journey** - Qualunque mezzo di trasporto vi porterà al campo, tenete sempre d'occhio le vostre cose! Assicuratevi che il passaporto, i soldi, i biglietti e gli altri documenti di viaggio siano in un posto sicuro. Non lasciate i bagagli incustoditi. Sappiate che in alcuni paesi i controllori dei biglietti hanno la tendenza a farvi pagare supplementi. Prendete qualche provvista per il viaggio. Se al vostro arrivo non ci sarà nessuno ad aspettarvi telefonate al campo o andateci personalmente.

**Kitchen** - Per molte cose dipenderete dalle possibilità del progetto. Il vitto è una di queste. Tavole imbandite o spuntini fuori orario sono spesso difficili da preparare in un progetto che sta facendo fatica a sopravvivere. Perciò non sarà possibile esaudire tutti i desideri. Sarà possibile comunque organizzarsi per rispettare le vostre esigenze: allergie, diete vegetariane o particolari. In alcuni progetti è previsto l'aiuto dei volontari per la preparazione dei pasti e per la pulizia degli ambienti. In alcuni campi l'uso di bevande alcoliche è limitato, in altri espressamente proibito. Chi fa uso di bevande alcoliche in misura eccessiva o di droghe sarà immediatamente invitato ad andarsene anche se ciò avviene nelle ore libere o lontane dal luogo dove si svolge il campo.

**Leisure time** - Dopo il lavoro e nel week-end avrete tempo libero per visitare il paese. I residenti potranno darvi qualche buon suggerimento su dove andare e che cosa fare. Potrebbe essere utile programmare il week end durante la settimana parlando insieme col gruppo. Non sempre i due giorni liberi coincidono con il sabato e la domenica. Spendere troppo per cose non essenziali può attrarre spiacevole attenzione, soprattutto nei paesi più poveri, dove i pochi soldi che avete, possono sembrare alla gente locale un fortuna.

**Materials & tools** - State attenti nell'uso degli attrezzi di lavoro. Puliteli quando il lavoro è finito o quando non servono più, spesso debbono servire per più turni di lavoro. Siate parsimoniosi nell'uso dei materiali. Può essere che, in qualche paese, gli attrezzi e i materiali siano scarsi. Considerando la situazione della maggioranza dei progetti, non lavorerete con gli attrezzi della migliore qualità, quindi non siate troppo esigenti, ma fate di necessità virtù e sappiate prendere con filosofia e simpatia eventuali mancanze.

**Necessity** - Per giudicare la necessità di un campo di lavoro si deve avere una visione d'insieme. Non scendete a facili conclusioni nei primi giorni di campo, attendete di fare un po' di esperienza. Eventualmente confrontatevi con gli altri volontari e con i responsabili del campo prima di giudicare.

**Opportunity** - Un campo di lavoro è una grande opportunità per conoscere un paese. Abitando e lavorando insieme alla gente locale è possibile farsi un'idea diversa e più completa rispetto ad un normale turista.

**Passport** - Non in tutti i paesi è sufficiente la carta di identità. In alcuni paesi (soprattutto l'est europeo e il sud del mondo) è richiesto il passaporto, in altri è necessario anche un "Visto" speciale. Informatevi prima della partenza presso la locale questura o presso un'agenzia di viaggio.

**Qualifications** - Al campo di lavoro possono partecipare tutti. Non sono richieste particolari competenze, ma solo tanta buona volontà. Solo alcuni campi faranno eccezione, è possibile infatti che nella descrizione di questi ultimi venga sottolineata la necessità di soddisfare alcuni requisiti, di solito un'età maggiore di 21 anni. All'atto dell'iscrizione verrà richiesto un certificato di sana e robusta costituzione fisica e mentale.

**Results** - I campi di lavoro sono tanti e diversi fra loro. Non c'è un campo di lavoro uguale per tutti. Ognuno ha una storia a sé. Durante il periodo che passerete al campo non

costruirete una casa completa, ma contribuirete ad un tassello del risultato finale, che magari si raggiungerà anche dopo alcuni anni. Non aspettatevi quindi grandi opere, ma siate consapevoli che grazie al vostro piccolo contributo un giorno qualcuno beneficerà del vostro sforzo. A volte il lavoro servirà a preparare quello del gruppo successivo per cui non vi demoralizzate se non vedrete risultati oggettivi immediati.

**Safety** - Nel paese dove lavorerete può darsi che le norme sulla sicurezza non siano avanzate come nel vostro paese di provenienza. Spesso vi troverete a lavorare senza i mezzi e le strutture a cui siete normalmente abituati, siate elastici e propositivi nel supplire a tali mancanze. Spesso l'intervento dell'IBO è richiesto proprio per la mancanza di mezzi e finanziamenti che potrebbero garantire un lavoro professionale e qualificato. Lavorerete comunque nel modo più sicuro possibile in relazione alle circostanze locali. Se vi trovate di fronte ad una situazione che ritenete pericolosa per la vostra persona o per altri, oltre a rifiutarvi di fare quel determinato lavoro, siete pregati di comunicarlo appena possibile alla nostra segreteria. Viceversa si può verificare che vi sia richiesto di adeguarvi a norme restrittive a cui non siete abituati: caschetto, cinture, scarpe di sicurezza, e altro. In questo caso siete tenuti a rispettare ciò che vi viene chiesto.

**Trouble shouting** - Un campo di lavoro sarà il risultato del lavoro vostro e degli altri. Richiede iniziativa. Se esiste un problema provate a risolverlo con la gente coinvolta, volontari e responsabili. Se non ci riuscite, contattate la segreteria IBO del paese in cui vi trovate. Loro sono vicini, parlano la stessa lingua. Se il problema persiste o non fosse possibile contattare quest'ultima, c'è sempre la segreteria del vostro paese di provenienza.

**Understanding** - Troverete molte differenze rispetto alle vostre abitudini quotidiane: cibo, lingua, lavoro, orari, modo di pensare, ecc... Sono proprio queste differenze che fanno di un campo di lavoro un'esperienza speciale. Aprirete alle novità e coglierete il meglio di una cultura diversa.

**Vaccinations** - In numerosi paesi certe vaccinazioni sono consigliate o addirittura obbligatorie. DTP (Difteria, Tetano e Polio) è quasi sempre consigliata per chi va nei paesi dell'Europa d'est. Nei paesi del sud sono obbligatorie altri tipi di vaccinazioni o profilassi: informatevi presso il distretto sanitario della vostra città prima di partire. A prescindere dalle vaccinazioni, è sempre consigliato fare attenzione all'alimentazione ed all'igiene personale.

**Work** - L'obiettivo di un campo di lavoro è realizzare un progetto di utilità sociale. Il lavoro dovrà essere svolto per un massimo di 40 ore settimanali. Il week-end (o due altri giorni durante la settimana) sarà libero per visitare il paese che vi ospita. Questo, insieme al lavoro sociale, alle amicizie e alle nuove esperienze, faranno del campo di lavoro un'esperienza intensa e unica.

**Xenophobia** - L'odio verso gli stranieri: non c'è spazio per questo. Viviamo in un periodo in cui purtroppo ogni giorno sentiamo di fatti negativi che riguardano episodi di intolleranza etnica. Il campo di lavoro deve essere un luogo di apertura e di confronto costruttivo. Abitare e lavorare insieme a gente che appartiene a culture diverse può essere un'esperienza di grande arricchimento. Esaltare le differenze anziché contrapporre è un valido inizio per costruire qualcosa di bello, di importante e duraturo.

**Youth** - Normalmente i volontari che partecipano ai campi dell'IBO sono giovani di età compresa fra i 17 e i 30 anni. In molti casi però partecipano anche adulti di 50, 60 o 70 anni. Essere giovani quindi non significa esserlo anagraficamente, ma essendo dentro.

**Zeal** - Zelo come entusiasmo e diligenza nel mettere in pratica tutto quanto detto sopra.

# Altre informazioni utili

## Assicurazione

### Contraente

IBO Italia

### Oggetto dell'Assicurazione

L'assicurazione vale per gli infortuni che l'Assicurato subisce nello svolgimento delle attività di volontariato.

### Persone assicurate

La presente assicurazione vale per i partecipanti/volontari che effettuano l'attività sopra descritta con l'autorizzazione e la segnalazione di copertura, nelle modalità previste dalle condizioni di assicurazione, da parte dell'Associazione.

### Somme ed indennità assicurate

Il volontario è assicurato per le seguenti indennità e garanzie:

- Morte da infortunio 100.000€
  - Invalidità permanente da infortunio (franchigia 3%) 100.000€
  - Rimborso spese di cura per infortunio e malattie contratte per contagio durante l'esecuzione delle attività svolte 2.500€
- Nel caso di più persone sinistrate in uno stesso evento, l'ammontare delle indennità a carico della Società non potrà superare complessivamente la somma di 1.000.000€.

### Garanzie prestate

L'assicurazione vale per gli infortuni sofferti durante lo svolgimento delle attività dichiarate compresi gli infortuni derivanti da: viaggi aerei, morte presunta, uso regolare di veicoli, annegamento, folgorazione, assideramento, congelamento, eventi socio politici senza partecipazione attiva, imperizia, imprudenza, negligenza anche grave, malore, incoscienza, colpi di sonno, calore, freddo, lesioni da sforzo (esclusi infarti e ernie), morsi di animali e punture di insetti, influenze termiche e atmosferiche.

### Malattie

L'assicurazione vale oltre a quanto descritto all'art. 6 delle "Altre Garanzie" per le seguenti malattie specifiche, sofferte dagli assicurati durante lo svolgimento delle attività dichiarate: appendicite con intervento chirurgico, febbre tifoide, pneumonite acuta o pleurite non tubercolare, risipola, vaiolo, difterite, peritonite acuta, scarlattina, meningite, orecchioni, rosolia, insolazione, colera, tifo, malaria, meningite cerebrospinale.

### Esclusioni

L'assicurazione non vale per: l'uso di veicoli per prove e competizioni, guida irregolare di veicoli, uso di aeromobili (se non in qualità di passeggero), pugilato, lotta, atletica pesan-

te, rugby, football americano, speleologia, scalata di roccia o ghiacciaio, guidoslitta, bob, sci acrobatico, salto dal trampolino con sci o idrosci, immersioni con autorespiratore, competizioni e prove calcistiche/ippiche/ciclistiche, sport aerei in genere, paracadutismo, parapendio, stati di ubriachezza, abuso di psicofarmaci ed allucinogeni, delitti dolosi, rischi atomici e raggi x. Si intendono comunque operanti le "Altre garanzie" delle Condizioni di Assicurazione non espressamente richiamate.

### Limiti di età e persone non assicurabili

Per le persone che nel corso del contratto raggiungano il 75° anno di età, l'assicurazione cessa dalla successiva scadenza annuale del premio senza che in contrario possa essere opposto l'eventuale incasso dei premi scaduti, che in tal caso verranno restituiti al contraente al netto delle imposte. Non sono assicurabili le persone affette da: alcolismo, tossicodipendenza, AIDS, insulina dipendenza o dalle seguenti infermità mentali: sindromi organiche cerebrali, schizofrenia, forme maniaco depressive o stati paranoici indipendentemente dalla concreta valutazione dello stato di salute. L'assicurazione cessa con il loro manifestarsi.

#### IMPORTANTE:

l'assicurazione concerne solo gli iscritti al campo e limitatamente agli avvenimenti relativi al campo stesso per il periodo sottoscritto. L'assicurazione non risponde qualora il volontario si rechi prima o rimanga in seguito sul posto. In caso di infortunio tenere tutti i documenti attestanti le spese sostenute. Saranno rimborsate solo le spese documentate.

**Zurigo Assicurazioni**  
polizza nr. 433A0786  
Tel. 0532.792109  
fax 0532.760575

### Incontri pre-campi

Gli incontri pre-campo, importanti momenti di formazione, informazione e conoscenza sono consigliati per la successiva partecipazione al campo di lavoro in Italia e in Europa.

#### INCONTRO GENERALE Campi in Italia e in Europa

Sabato 14/06/2008

#### BRASILE - Rio Branco

Venerdì 09/05/2008; Venerdì 06/09/2008

#### BURUNDI - Bujumbura

Sabato 17/05/2008

#### GUATEMALA - El Tejar

Sabato 03/05/2008

#### INDIA

Sabato 24/05/2008

#### ROMANIA - Panciu

Sabato 10/05/2008

#### TANZANIA - Iringa

Venerdì 23/05/2008

Gli incontri si terranno a Ferrara presso la sede di IBO Italia via Montebello 46/a.

I volontari iscritti dopo le date previste per gli incontri dovranno trovare un giorno di tempo per incontrarci e per prepararsi alla partenza. Date da definire individualmente di volta in volta.

### Cosa portare con sé

Il tesserino sanitario europeo (ex mod. 111) in Europa. Per i paesi extra UE sarà sottoscritta una polizza personale di cui potete prendere visione a fianco.

Le presenti pagine in modo da avere tutte le informazioni necessarie.

La scheda del campo.

Sacco a pelo o lenzuola, medicine, torcia, guanti da lavoro, scarpe robuste, cartina del luogo, dizionario. A seconda del campo scelto: costume da bagno, maglioni pesanti, crema solare, occhiali da sole.

Non dimenticare il tuo buon umore e la buona volontà. Se suoni uno strumento musicale, portalo con te!!!

### Consigli utili

Informarsi presso il proprio distretto sanitario se per il paese prescelto sono previste vaccinazioni o profilassi particolari. Nel caso possiamo rilasciarvi una dichiarazione con la quale sarete esenti da parte delle spese previste.

Nel recarvi in un paese straniero ricordate che siete ospiti, comportatevi quindi con riguardo e cortesia.

Ricordate di lasciare ai vostri famigliari i recapiti telefonici del campo (non in tutti i campi c'è il telefono) per eventuali emergenze. Userete tali numeri solo in casi eccezionali, mentre è consigliabile da parte del volontario telefonare a casa almeno per avvisare dell'arrivo al campo.

In caso di infortunio avvisare entro 24 ore la nostra segreteria e la compagnia di assicurazione Zurigo.

Al vostro ritorno vi sarà spedito a casa un questionario. Vi chiediamo gentilmente di compilarlo e di rinviarcelo. In base alle vostre risposte cercheremo di migliorare l'organizzazione dei campi per il prossimo anno.

Nei giorni precedenti la partenza ripassarsi l'inglese e dare un'occhiata alle parole base della lingua del paese scelto.

**...buon campo e buone vacanze a tutti!**



# La vuoi un'opportunità?

Servizio Civile con IBO Italia: ti metti alla prova, dai una mano agli altri e allarghi i tuoi confini!

**I**l Servizio Civile Nazionale offre la possibilità di vivere per un anno un'esperienza di impegno a favore del prossimo, mettendoti alla prova con altri ragazzi e ragazze che hanno fatto questa scelta, in Italia o all'estero, con associazioni, enti e organizzazioni non governative come IBO Italia.

Se hai dai 18 ai 28 anni, conosci l'inglese e te la cavi con il computer (almeno accenderlo!) e se per di più sei un tipo che si adatta, sa lavorare in gruppo e crede in quello che fa, allora devi proprio provarci!

**Il periodo di servizio sarà di un anno a partire da ottobre/novembre 2008, durante il quale riceverai vitto, alloggio, assicurazione e formazione, e un contributo di 433€ al mese + 15€ giorno-**

**lieri di indennità se decidi di prestare servizio all'estero.**

**Dove si può andare?**

**In Europa...**

**Romania – Panciu**

(4 volontari)

A Panciu potrai lavorare insieme all'associazione locale "Rom pentru Rom" impegnata nella promozione sociale, lavorativa e culturale della comunità Rom.

Molte sono le cose da fare:

- aiutare nella gestione dell'ufficio: ricerca bandi, progettazione, sviluppo contatti e reti;
- realizzare attività ricreative ed educative, doposcuola, giochi e iniziative;

- sviluppare la comunicazione, la promozione e la sensibilizzazione sul territorio (materiale informativo, contatti, internet).

**Bulgaria – Sofia**

(2 volontari)

A Sofia conoscerai l'ong Animus Foundation (AAF), un'associazione di aiuto e sostegno alle vittime di violenze, soprattutto donne e bambini, ai quali offre sostegno psicologico, ospitalità e percorsi di riabilitazione sociale.

Anche tu potrai dare una mano:

- contribuendo alla gestione dell'ufficio (ricerca bandi, progettazione, sviluppo contatti);
- organizzando attività di informazione, promozione, comunicazione e pubbliche relazioni.

**In Asia...**

**India – Mumbay (Bandra)**

(4 volontari)

Il Navjeet Community Centre realizza molte attività a favore delle donne che vivono a **Bandra, uno dei quartieri di Mumbai**: interventi di tipo sanitario, educativo e di autopromozione economica e sociale. In particolare qui sarai coinvolto in diversi settori:

- contribuendo alla **gestione amministrativa** del centro, al lavoro di segreteria, alle relazioni con enti esterni e al coordinamento delle attività;
- **supportando i gruppi di donne coinvolte nelle attività generatrici di reddito**;
- **facendo attività di animazione e di doposcuola con i bambini**.

#### **India – Mundgod**

(4 volontari)

A Mundgod sarai coinvolto nelle **attività di educazione formale e non formale in vari ostelli e istituti scolastici della zona**.

Le attività previste saranno:

- **supporto alle attività scolastiche** dei bambini;
- **momenti di gioco** con i più piccoli;
- **percorsi di educazione sanitaria**;
- **supporto e miglioramento del progetto di adozioni a distanza** di IBO Italia.

#### **In Africa...**

##### **Mozambico - Quelimane**

(2 volontari)

Il progetto locale, nato attorno alla **Cooperativa Ceramica di Quelimane, oggi è prevalentemente rivolto all'accoglienza di bambini di strada e alla loro formazione educativa e professionale**. Qui potrai:

- collaborare nella **creazione di percorsi educativi per i minori del centro di accoglienza**;
- contribuire alla **gestione logistica delle strutture** e alle **attività formative e professionali** (meccanica e informatica).

#### **In America Latina...**

##### **Brasile – Rio Branco**

(2 volontari)

A Rio Branco è nato un **centro di accoglienza per persone menomate dalla lebbra e, seppur guarite, abbandonate dalla famiglia**. Qui è importante la tua presenza per:

- collaborare alla **gestione logistica** del centro e al supporto alle attività di auto-sostentamento;
- fare **attività di animazione** con gli ospiti del centro;
- organizzare **percorsi di informazione e sensibilizzazione** sulla malattia;
- collaborare nella **gestione dei volontari dei campi di lavoro**.

#### **Ecuador - Quito**

(2 volontari)

Conoscerai la **Fundacion Damian che opera ad Atucucho, in periferia di Quito**, e potrai collaborare alle sue **attività rivolte prevalentemente ai minori e ai ragazzi della zona**:

- aiutando nell'**organizzazione e nella gestione della mensa**;
- lavorando nel **doposcuola** con i bambini;
- organizzando **corsi di lingua** per i più giovani;
- contribuendo al **monitoraggio delle famiglie locali**.

#### **Guatemala - El Tejar**

(2 volontari)

A El Tejar potrai lavorare nell'**istituto CEDIN, una scuola elementare frequentata da bambini tra i 3 e i 7 anni, che sono aiutati nello studio e nel gioco**.

Qui potrai:

- contribuire allo **svolgimento delle attività scolastiche** (laboratori di informatica, di lingua o di artigianato);
- **aiutare gli insegnanti nell'aggiornamento didattico**;
- contribuire alla **gestione del centro e promuoverne le attività**.

#### **E se volessi restare in Italia?**

Puoi fare un'esperienza **presso la sede di IBO Italia a Ferrara**, scegliendo tra diversi ambiti:

**Settore comunicazione:** pubbliche re-

lazioni, organizzazione di eventi locali, piani di comunicazione.

**Settore informatico:** aggiornamento sito internet, manutenzione rete interna, gestione archivi informatici e realizzazione grafica di materiale informativo.

**Settore fund raising:** ricerca fondi a livello privato e nel settore profit, creazione e potenziamento dei gruppi locali, lavori di segreteria.

**Settore progettazione:** ricerca bandi, aiuto nella redazione e rendicontazione progetti, attività di educazione allo sviluppo.

**Settore commercio equo e solidale:** collaborazione con la cooperativa altraQualità per la gestione di progetti, attività nelle scuole.

**Settore campi di lavoro e solidarietà:** ricerca di nuovi campi e contatti, supporto nell'organizzazione, selezione e formazione dei volontari.

**Settore Servizio Volontario Europeo:** aiuto nella redazione di progetti SVE, supporto linguistico, supporto nella formazione dei volontari.

**Settore Servizio Civile e educazione allo sviluppo:** supporto alla gestione organizzativa dei volontari, collaborazione nella redazione dei progetti, attività nelle scuole.

### **E PER SAPERNE DI PIÙ?**

Puoi scrivere a [serviziocivile@iboitalia.org](mailto:serviziocivile@iboitalia.org) o telefonare allo **0532.243279 - 247396** chiedendo di Sonia Santucci, che ti darà tutte le informazioni in base alle quali potrai decidere se presentare la tua candidatura. Oppure puoi venire a trovarci direttamente nella nostra sede a **Ferrara in Via Montenello 46/a**.

Sul sito di IBO Italia trovi anche le testimonianze e i racconti di chi è già partito... e tornato!



# Tornando a casa...

Testimonianze dai volontari del Servizio Civile e dei campi di lavoro e solidarietà



**Mary Violet  
Mundgod  
(India)**

“In questi giorni sto visitando i villaggi più lontani che non ero riuscita a vedere prima. **Trovo che siano molto belli e la gente che vi vive anche:** la gente dei villaggi è davvero felice quando qualcuno viene a trovarli e rimane qualche giorno. Qui sono molto felici se qualcuno viene a trovarli e se rimane con loro qualche giorno. Anche loro **hanno bisogno di essere ascoltati** e adorano parlare con persone che vegono da un altro paese, con una cultura completamente diversa e che decidono di condividere con loro diversi momenti della giornata. **E io, ogni giorno, imparo sempre qualcosa in più sulla loro vita semplice**”.



**Sara - Atucucho  
(Ecuador)**

“Il progetto è molto ampio, ogni giorno nascono cose nuove, ma poi fanno fatica a partire... un po' per le risorse, un po' perchè il Padre ha mille impegni. **Il Padre qui sta facendo un buon lavoro: si preoccupa molto per i giovani, tutte le attività prevedono la loro partecipazione e questo mi piace. Io non lo vedo spesso, però non mi sento “abbandonata”.** Ogni tanto mi lancia qualche idea, io lo capto al volo e ci lavoro sopra. Anche quando sembra assente lui c'è, è ben presente. E' molto schietto e se qualcosa non gli va bene te lo dice chiaramente. Organizziamo spesso delle riunioni, momenti di incontro e condivisione per lui molto importanti.”



**Irene - Mundgod  
(India)**

“È passato ormai un mese da quando mi trovo in India. Mi sento a casa qui alla Loyola School e sono felice di essere qua, immersa nella natura e sempre circondata da così tanti bambini. Conosco più o meno tutti ormai, **giorno dopo giorno mi ricordo sempre più nomi e i bambini sono contentissimi di questo... semplicemente di essere chiamati con il loro nome!**”

## Testimonianza di Ester dal campo presso il centro per disabili Celestyn (Mikoszow - Polonia)

A Mikoszow, in Polonia, dal 1991, grazie al coraggio di Jeroen de Haan e altri fondatori, esiste il centro Celestyn, nato perché durante il periodo comunista l'esistenza dei disabili era negata mentre ora, in questo luogo, più di 150 bambini con gravi handicap mentali ricevono assistenza, cure e cibo, tutto gratuitamente. Questo è possibile soprattutto grazie alla collaborazione di tanti volontari che, attraverso il network IBO, prestano la loro opera pratica per le ristrutturazioni e i lavori necessari per rendere il centro più moderno ed efficiente, nel rispetto di normative in continua evoluzione. Quest'anno, ho deciso che uno di questi volontari sarei stata io... Inaspettato, strano, disarmante, come non appena arrivata a destinazione, mi sia subito trovata a **confrontarmi con il motivo per il quale sono partita...** Si lavora intorno al centro, negli orti e nei giardini e si possono sentire le voci dei bambini dentro le stanze, oppure facendo avanti e indietro con una carriola si può passare loro accanto mentre sono seduti con un operatore del centro all'ombra di un albero. Poi magari si va a pranzo e nel corridoio s'incontra un bambi-

no che insieme a un dottore sta imparando a usare la sua sedia a rotelle, oppure si incontrano all'ingresso genitori che aspettano di parlare con un medico. **È impossibile non rattristarsi e non sentire la pesantezza di tutto quello che vediamo intorno a noi, qui, costantemente.** Tuttavia, allo stesso tempo, è proprio osservando ciò che ci circonda, che con tutta probabilità la fatica che qui caratterizza ogni nostro giorno ci sembra, in fondo, più leggera. Ecco un altro aspetto che mi sembra essere fondamentale qui: **tutti trovano una collocazione e la possibilità di sentire che fanno parte di qualcosa che ha un senso,** che è importante, indipendentemente da quello che riescono a fare.

A Mikoszow ho visto tante cose e soprattutto ho sentito sulla mia pelle tante, tantissime emozioni. Ho sentito il coraggio di tanti bambini malati, che nonostante tutto non smettono mai di sorridere, di dire “grazie” e di mettersi alla prova... Ho sentito un'enorme responsabilità: quella di chi è sano e troppo spesso da' per scontato la salute, il benessere e la vita che ci è stata donata, così com'è.

# Un gesto importante per un momento speciale

Scegli le bomboniere solidali di IBO Italia

Le bomboniere sono realizzate da un gruppo di dieci donne che vivono nello slum “Behrampada” di Mumbai (Bombay) e che lavorano all’interno del laboratorio di Navjeet. Navjeet in Hindi significa “nuova vita”, quella che dal 2006 queste donne hanno iniziato a vivere grazie al progetto “Ago e filo nello slum”, progetto di sviluppo socio-economico ideato per rafforzare e miglio-



rare la condizione delle donne indiane. Nel laboratorio di Navjeet dieci donne confezionano borse, astucci, orecchini, tessuti per la casa, vestine per battesimi e bomboniere che arrivano in Italia attraverso il canale del commercio equo. Il progetto nasce su iniziativa di IBO Italia e di altraQualità in collaborazione con il Navjeet Community Health Center che da oltre 30 anni sostiene l’istruzione, la salute di donne e bambini e favorisce l’accesso al credito delle famiglie che vivono nelle baraccopoli della periferia della capitale. altraQualità (cooperativa ferrarese di commercio equo e solidale) importa e commercializ-

za i prodotti in Italia e IBO Italia sostiene il progetto attraverso l’invio dei volontari in Servizio Civile Internazionale a Mumbai e promuovendo la vendita dei prodotti attraverso i propri canali.

A questo proposito IBO Italia ha pensato di completare il confezionamento delle bomboniere che provengono da Mumbai con tulle, confetti e cartoncini. Chi volesse contribuire a sostenere il progetto “Ago e filo nello slum” e le donne di Mumbai attraverso l’acquisto delle bomboniere, può ordinarle telefonando allo 0532.243279 o inviando una mail a [info@iboitalia.org](mailto:info@iboitalia.org). IBO Italia si occuperà dell’invio delle bomboniere ordinate a mezzo posta. Ago e filo nello slum, un filo di speranza fino a te...



## Progetto: “Mangiare o non mangiare”

Percorso sui Disordini del Comportamento Alimentare nelle scuole superiori di Ferrara

Il progetto dal titolo “Mangiare o non mangiare” rappresenta uno degli impegni educativi che IBO Italia ha assunto con i giovani del territorio ferrarese dal 2005 ad oggi.

Si tratta di un percorso di approfondimento sui Disordini del Comportamento Alimentare (anoressia, bulimia ed obesità) realizzato grazie al contributo della Fondazione Carife, che vede impegnati volontari, operatori di IBO Italia e una psicologa presso alcune scuole superiori della città di Ferrara. L’idea del progetto nacque 3 anni fa da una riflessione sull’impegno sociale di IBO Italia: volevamo essere presenti anche nella nostra città e non solo nel mondo, poichè sentivamo la forte necessità di confrontarci anche con i giovani del nostro territorio.

La modalità pedagogica scelta è quella dell’educazione tra pari. I ragazzi che decidono di partecipare agli incontri formativi tenuti dalla psicologa, divengono i “formatorini” dei loro pari assumendone la responsabilità educativa e divenendo i veri protagonisti del percorso. Dopo questa prima fase formativa, i ragazzi sono pronti a visitare le classi dei loro coetanei e a raccontare quanto appreso.

L’idea è quella di portare il progetto

in tante scuole e incontrare “da vicino” molti giovani che per noi sono la speranza per il futuro! Il dialogo diretto con loro ci ha fatto comprendere tante cose che da dietro a una scrivania è impossibile cogliere. Il dialogo e il confronto per noi, sono la base per costruire la

relazione vera tra le persone.

Da questo progetto, è nato il testo “Elogio del dialogo”, tratto direttamente dall’esperienza e dalle testimonianze dirette dei ragazzi delle scuole coinvolti nel percorso.



# Un video per la campagna 5x1000

IBO Italia ci mette la faccia!



Quando si parla di 5x1000 è facile cadere nella ripetizione di slogan già sentiti e di immagini già viste. Così, per la campagna di quest'anno, abbiamo deciso di trasmettere non solo un messaggio, ma una testimonianza: è per questo che abbiamo deciso di metterci

la faccia! Ecco allora il perché di un video, ideato, interpretato e montato da noi (che potete visionare su youtube, <http://it.youtube.com/IBOItalia>) nel quale viene spiegato, in modo semplice e concreto, come è stato e come sarà impiegato il 5x1000 che ci avete destinato

## Live@Panciu

Storia di un concerto in Romania

Uscirà in maggio il nuovo prodotto multimediale (DVD + CD) che documenta la nascita e la preparazione del primo concerto dell'ArtaPanciu Rom Band insieme a Cisco, voce storica dei Modena City Ramblers. Lo spettacolo, ideato e diretto da Guido Foddis e realizzato con IBO Italia e Rom pentru Rom, si è tenuto a Panciu in Romania il 12 maggio 2007.

Il CD audio, registrato in presa diretta durante le prove del concerto, è una raccolta di brani di musica popolare rom scelti e interpretati dall'ArtaPanciu Rom Band. I musicisti rom dell'ArtaPanciu Rom Band si sono incontrati per la prima volta nel 2007 con l'obiettivo di unire la comunità rom e non rom di Panciu attraverso la musica.

Questo cofanetto vuole dare la possibilità sia di partecipare "visivamente" all'esperienza musicale dei protagonisti sia di ascoltare in qualsiasi momento autentica musica rom, lontana da qualsiasi artificio moderno.

L'attività dell'ArtaPanciu Rom Band è solo una parte del percorso iniziato da



IBO Italia e Rom pentru Rom nel 2005: con la creazione del centro aggregativo giovanile "Pinochio" a Panciu si vuole dare opportunità, sostegno e formazione ai bambini e ai giovani appartenenti alle fasce più svantaggiate della popolazione rumena con l'obiettivo di lottare contro la discriminazione e di promuovere l'educazione alla pace.

Per maggiori informazioni o per collaborare a questo progetto contatta IBO Italia. L'offerta minima per ricevere il cofanetto è di euro 15,00 + spese di spedizione e può essere ordinato all'indirizzo: [info@iboitalia.org](mailto:info@iboitalia.org)

Tutti i proventi saranno destinati ai progetti in Romania di IBO Italia e Rom pentru Rom.

e che ci destinerete.

Le immagini che troverete in coda al video sono state scattate dai volontari di IBO Italia in occasione delle varie visite sui nostri progetti.

Come fare?

Grazie alla legge finanziaria n. 244/2007 potete aiutare i nostri progetti senza sostenere dei costi aggiuntivi. Come? Destinando il 5x1000 della vostra imposta sul reddito (IRPEF) a IBO Italia!

Sui modelli della dichiarazione dei redditi (CUD, 730 e UNICO):

1) firma nel riquadro dedicato al "Sostegno del volontariato, delle organizzazioni non lucrative di utilità sociale...";

2) riporta il codice fiscale di IBO Italia: **90500750154.**

## Chi è IBO Italia?

IBO Italia è un'organizzazione non governativa di ispirazione cristiana che fa parte di un network internazionale (Austria, Belgio, Germania, Svizzera, Olanda, Ungheria, Repubblica Ceca, Polonia, Slovacchia e Romania) la cui attività ebbe inizio nel 1953 nel Nord Europa per la ricostruzione di case destinate ai profughi della Seconda Guerra mondiale. IBO è l'acronimo fiammingo di Internationale Bouw Orde che in italiano significa Soci Costruttori Internazionali. Presente in Italia dal 1957, IBO propone oggi attività di volontariato nel mondo:

**campi di lavoro e solidarietà**

(2-4 settimane);

**servizio volontario europeo**

(3-12 mesi);

**servizio civile volontario**

(12 mesi);

**cooperazione internazionale**

(1 anno e oltre);

**adozioni a distanza in india;**

**educazione allo sviluppo nelle scuole.**

IBO Italia pone al centro delle sue attenzioni e sceglie lo sviluppo dell'uomo in tutte le sue possibili dimensioni. Per conseguire queste finalità l'organismo si fa promotore di progetti di sviluppo e solidarietà rivolti a popolazioni bisognose, indipendentemente da differenze culturali, etniche, religiose o di genere.